



GUTE  
LAUNE  
MIT  
FARBE

Mein Zuhause voller Ideen

LIVING AT HOME

# LIVING AT HOME

## Airfryer- Rezepte

Ob Falafel, Kartoffel-  
puffer oder  
Hähnchen –  
köstlich!

CITYTRIP  
DEN HAAG  
Kultur, Cafés  
und Shopping

DIE NEUEN TRENDS: CLEVERE  
LÖSUNGEN FÜR KÜCHEN UND  
SOFAS ZUM WOHLFÜHLEN

*Neue Serie:*

# Gute Laune mit schönen Farben

TOLLE KOMBIS MIT MÖBELN, ACCESSOIRES & MEHR

NR. 2 | DEUTSCHLAND 5,50 €  
ÖSTERREICH 6,20 €  
WWW.LIVINGATHOME.DE





1

### Tortenbäckerei Petit GENIESSEN

Sich nach dem Stadtbummel den Tag versüßen? Das geht mit den bezaubernden Küchlein und Torten, die Samita Raheja in ihrem Lädchen „Petit By Sam“ verkauft. Dass diese allesamt vegan, glutenfrei und für Nahrungsmittelallergikerinnen verträglich sind, kann man kaum glauben. Die süßen Köstlichkeiten backt sie mit viel Liebe täglich frisch, manche davon sind fast zu schön, um sie zu genießen. Aber natürlich nur fast. [petitbysam.com](https://petitbysam.com)

ARTISANAL CAKES & COFFEE  
PLANT-BASED OPTIONS  
GLUTEN-FREE OPTIONS

FOTOS: NENKE VAN DENDEREN FOTOGRAFIE, SAMITA RAHEJA, CHANTAL ARNTS; TEXT: BETTINA KRAUSE

REISE

# KÖNIGLICH ENTSPANNT

Zwischen Kultur und köstlicher Kulinarik, idyllischen Parks, mittelalterlichen Grachten und Architektur lässt sich in **Den Haag** herrlich gelassen das gute Leben genießen. Welche Spots man beim Besuch der royalen Stadt in Südholland keinesfalls verpassen sollte? Wir zeigen sie Ihnen!

Stadtspaziergang  
Den Haag lädt  
zum gemütlichen  
Schlendern ein.





**BETTINA KRAUSE**  
Freie Autorin

# „GEZELLIGHEID WIRD IN DEN HAAG GANZ GROSS GESCHRIEBEN.“

Möwen schreien, Radler flitzen auf ihren Fietsen vorbei, Unbeschwertheit liegt in der Luft. Willkommen in Den Haag. In den entzückenden Gassen der drittgrößten Stadt der Niederlande reihen sich hübsche Boutiquen und Cafés in wunderschönen Häusern aneinander, gleichzeitig gibt es hier hochkarätige Museen und das Tempo ist – im Vergleich zum größeren Amsterdam –, angenehm entschleunigt. Hier lebt man eben das Konzept der ‚Ge-

zelligheid‘, ein lockeres Zusammensein in gemütlicher Runde. Vielleicht liegt es an der überschaubaren Größe der Stadt, an der frischen Seeluft – Den Haag grenzt an die breiten Strände der Nordsee, an denen flaniert, gesurft und geschlemmt wird oder daran, dass die königliche Familie hier ihren Wohnsitz hat – mit ihrer entspannten, positiven Atmosphäre stimmt die Stadt auf jeden Fall nicht nur Bewohner, sondern auch Besucher sofort glücklich. ●

## INFO

Allerorts begegnet einem das Bild eines Storchs mit Aal im Schnabel – ein Teil des städtischen Wappens, das, so vermutet man, Glück symbolisiert.



2

### De Plesman HOTEL & RESTAURANT

Ziemlich neu ist das Hotel „De Plesman“ mit dem Restaurant „Suus“ und der Bar „Albert“. Die Designer von Nicemakers schufen hier ein 1930er-Jahre-Retroflair mit gemütlichem Lichtkonzept. Eine Hommage an die Geschichte des ikonischen Gebäudes, in dem sich früher das Headquarter der Fluglinie KLM befand. Die Bar ist nach dem Gründer Albert De Plesman benannt, das Restaurant nach seiner Frau Suus. [restaurant-suus.com](http://restaurant-suus.com)

FOTOS LINKS: BETTINA KRAUSE, CHANTAL ARNTS (2);  
FOTOS RECHTS: ANOUK MOERMAN, PR, JURIJEN DRENTH/THE HAGUE & PARTNERS, MAURICE HAAK



EINZIGARTIGE  
MITBRINGSEL  
BEKOMMT MAN  
IN LINDSEYS  
LADEN

3

### Atelier Cocotier EINKAUFEN

In ihrem bunten Laden „Atelier Cocotier“ verkauft Lindsey nur Dinge, mit denen sie auch ihr eigenes Zuhause einrichten würde. Kleine, besondere Schätze aus ganz Europa, die einzigartig aber bezahlbar sind, haben es ihr angetan. Nebenbei setzt die junge Mutter auch Interior-Projekte um. Ein persönlicher Tipp von ihr: die „Bartine Bakery“ gegenüber, angeblich die beste Bäckerei der Stadt. [ateliercocotier.com](http://ateliercocotier.com)

WAS WÄHLEN?!  
KEINE SORGE,  
SCHMECKT ALLES  
KÖSTLICH



4

### De Bonte Koe GENIEßEN

Naschkatzen werden zwischen Pralinen, Trüffeln und Tafeln bei „De Bonte Koe“ fündig. Sollte das kleine Lädchen, das handgemachte Schokolade verkauft, geschlossen sein – kein Problem – der einzigartige Schokoautomat nebenan ist 24 Stunden lang geöffnet. Die Geschwister Connor und Amy haben das Geschäft von ihrer Mutter übernommen, beiden liegt ein verantwortungsvoller Umgang mit den Kakaobauern und der Umwelt besonders am Herzen. [debontekoe.nl](http://debontekoe.nl)

5

### Ab ans Meer ENTDECKEN

Hat man von der Stadt genug, fährt man mit Bus oder Tram direkt ans Meer. Hier lässt sich den Surfern zuschauen, ein Drink genießen oder durch die Dünen spazieren. Ein Highlight: das 50 Meter hohe Riesenrad, das tolle Ausblicke über Ozean und Stadt bietet. [skyviewdepier.nl](http://skyviewdepier.nl)



6

### Kunstmuseum Den Haag KULTUR

Luftig-hell ist das überdachte Innenhof-Café des Kunstmuseums, wer also nach der Erkundung bunter Piet-Mondrian-Gemälde, De-Stijl-Möbel oder der Wunderkameras im Untergeschoss neue Energietanken möchte, kann die eindrucksvolle Architektur des Hauses bei einem Stück Kuchen genießen. [kunstmuseum.nl](http://kunstmuseum.nl)





7

## Little Green EINKAUFEN

Was vor zehn Jahren als Concept Store begann, entwickelte sich, nachdem Besitzer Barro seine Kaffeemaschine verkauft und das Geld in ein Gewächshaus investierte, zum handverlesenen Pflanzenshop „Little Green“. Barro schwärmt ganz nach dem Credo „Create your own imperfection“ für die nachhaltigen Kokedama-Pflanzen, die dank einer japanischen Wickelmethode ganz ohne Topf auskommen. [littlegreen-shop.nl](http://littlegreen-shop.nl)



**BARRO**  
Ladenbesitzer



8

## Escher in Het Paleis KULTUR

Wo einst die Königinmutter Emma (1858–1934) lebte, lässt sich heute die Kunst des weltberühmten Künstlers Maurits Cornelis Escher bewundern. In den historischen verwinkelten Palasträumen lassen sich mehr als 120 seiner unmöglichen Bauten, Mosaiken, Metamorphosen und optische Illusionen bestaunen. Großartig ist auch der interaktive Part, wo Besucherinnen und Besucher selbst Teil der Kunstwerke werden. [escherinhetpaleis.nl](http://escherinhetpaleis.nl)



9

## Plenty RESTAURANT

Vor sechs Jahren realisierte Vivianne mit dem „Plenty“ ihren Traum vom eigenen Restaurant. Die von ihr gezauberten fluffigen Pancakes sind sagenhaft und wie alles hier – von der Butter bis zum Dal – hausgemacht. Nur das Brot kommt aus einer Bio-Bäckerei in Delft. Vivianne liegen ihr herzliches Team, ihre Gäste und die Ästhetik des Bistros sehr am Herzen und nach all den Jahren liebt sie auch immer noch ihr tägliches Avocadosandwich. Dass ihr Job sie erfüllt, ist offenkundig. Und den macht sie nicht für's Geld, sondern aus purer Leidenschaft, wie sie sagt. [plentydenhaag.nl](http://plentydenhaag.nl)



**PFANNKUCHEN  
KÖNNEN SIE IN  
DEN NIEDERLANDEN – SO LECKER!**

FOTOS LINKS: BETTINA KRAUSE (4), ALL M.C. ESCHER WORKS © THE M.C. ESCHER COMPANY – BAARN – HOLLAND. ALL RIGHTS RESERVED. FOTOS RECHTS: VEERLE EVENS (2), BETTINA KRAUSE



**NACH DEM  
STADTBUMMEL  
STILVOLL EINEN  
DRINK NEHMEN**



10

## Hotel Indigo HOTEL

Super zentral liegt das „Hotel Indigo“, von dem aus die Stadt ideal fußläufig, per Tram oder Bus zu erkunden ist. Charmanter Retrostil samt Banktresor und Fifties-Flair erinnert es an die frühere Nutzung des Hauses als Nationalbank. Direkt gegenüber, im Paleis Noordeinde, befindet sich der Arbeitsplatz von König Willem-Alexander. Einen Besuch wert ist der an den Palast angrenzende Park, eine kleine, ruhige Oase, in der Minipapageien kreischen. [ihg.com/hotelindigo](http://ihg.com/hotelindigo)



11

## The Bookstor Café GENIEßEN

Unbeschwerte Stunden verbringt man ganz entspannt im „Bookstor Café“, einem Buchladen mit Café und Coworking-Space, der an ein gemütliches Gewächshaus erinnert. Zwischen großen Pflanzen und deckenhohen Regalen lässt es sich herrlich nach verschiedensprachiger Literatur, kleinen Kunstwerken, Geschenkideen und hübschen Bildern stöbern oder an der langen Theke das Treiben auf der Straße beobachten. Im Sommer bekommt man Kaffee und Kuchen auch vor der Tür oder im Garten serviert. [bookstor.nl](http://bookstor.nl)





12

## Duckrabbit CAFÉ

„More Espresso, less depresso“ – nach diesem Motto begrüßt Wesley Piket Gäste an der langen Bar oder am Straßenfenster. Mit seinem Café wollte Wesley einen Ort des Austauschs schaffen und hochwertigen Kaffee anbieten. Damit ist er mehr als erfolgreich. Selbst in seiner Freizeit beschäftigt sich Wesley am liebsten mit Kaffee und für das Café-Logo ließ er sich vom niederländischen Künstler M.C. Escher inspirieren. @duckrabbitcoffebrewers

Im „Duckrabbit“  
lassen sich auch  
unterschiedliche  
Röstungen  
ausprobieren



14

## Voorlinden Museum

KULTUR

Mitten in einem vermeintlich befüllten Pool stehen ohne Nass zu werden, durch ein Stahllabyrinth laufen, den Himmel im Skyspace betrachten – im etwas außerhalb gelegenen „Voorlinden Museum“ geht es interaktiv zu. Große Namen der Kunstwelt wie James Turrell, Richard Serra oder Anselm Kiefer, sind hier vertreten. Draußen lässt sich der schöne Garten, das Restaurant und der riesige Park erkunden, der in eine Dünenlandschaft übergeht. voorlinden.nl



HIER LÄSST  
SICH SPIEL-  
RISCH KUNST  
ENTDECKEN

FOTOS: CONNOR HOUTMAN, BIRGIT KOELEWIJN, ANASTASIA AVRAMENKO, PHIL NIJHUIS/GEMEENTE DEN HAAG, JURJEN DRENTH/DE HAGUE & PARTNERS, ANTOINE VAN KAAM/MUSEUM VORLINDEN, PR

15

## Edwin Pelser

EINKAUFEN

Voller Geschichten sind die beiden farbenfrohen, direkt nebeneinander liegenden Designläden von Edwin Pelser. Für das wissbegierige Publikum hängen an allen Möbeln, Leuchten und Accessoires kleine Zettelchen mit Infos zu den Designern und den fein kuratierten Objekten, die überwiegend aus den Niederlanden und Skandinavien kommen. edwinpelser.nl

16

## Dewera Ceramics

SHOP UND ATELIER

Dass die Arbeit mit Ton bei der Bewältigung mentaler Probleme helfen kann, davon ist Şebnem Aran Kavakli überzeugt. In ihrem Shop mit Atelier verkauft sie ihre handgefertigte Keramik, bietet aber auch Workshops und Kurse an, die der Entspannung dienen sollen. So entsteht Kunstvolles, das dazu praktisch ist. dewera.com



TIPP

Wer sich in Den Haag wie ein Einheimischer fühlen möchte, leiht sich ein ‚Fiets‘ aus und tritt selbst in die Pedale, die Niederlande sind schließlich das Land mit der höchsten Fahrraddichte der Welt!

13

## Magasin Horaz

EINKAUFEN

Am zauberhaften Anna Pawlonaplein, einem Platz mit Cafés, Boutiquen und grandioser Architektur, sticht der bunte Laden von Horas Simanullang hervor. Der verkauft hier von Kleidung, Kissen, Taschen bis zu Olivenöl und Mini-Kunstwerken alles, was ihn selbst begeistert. Also vor allem Ausgefallenes mit Stil. @magasin.horaz



Gut unterwegs  
So sieht öffentlicher  
Nahverkehr in Den  
Haag aus: die  
Station Beatrixlaan.



17

## Friedenspalast

ARCHITEKTUR

Im Stil der Neorenaissance ist der imposante Friedenspalast erbaut, der unter anderem den Internationalen Gerichtshof, das wichtigste Rechtsprechungsorgan der Vereinten Nationen, beherbergt. Ermöglicht wurde der Bau 1907 von Andrew Carnegie, jenem Philanthropen, der auch die Errichtung der berühmten Carnegie Hall in New York finanzierte. Führungen durch das prächtige Gebäude oder die Gärten müssen vorab online gebucht werden. vredepsaleis.nl